Организация Объединенных Наций S/PV.6345



Совет Безопасности

Шестьдесят пятый год

Предварительный отчет

6345-е заседание
Понедельник, 28 июня 2010 года, 15 ч. 35 м.
Нью-Йорк

Председатель:	г-н Эллер	(Мексика)
	Австрия	г-н Майр-Хартинг
	Босния и Герцеговина	г-жа Чолакович
	Бразилия	г-жа Виотти
	Китай	г-н Ду Сяоцун
	Франция	г-н Бонн
	Габон	г-н Мунгара-Муссотси
	Япония	г-н Кимура
	Ливан	г-н Ассаф
	Нигерия	г-н Лоло
	Российская Федерация	г-н Долгов
	Турция	г-н Апакан
	Уганда	г-н Ругунда
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Куоррей
	Соединенные Штаты Америки	г-жа Андерсон

Повестка дня

Положение в Центральноафриканской Республике

Доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике и о деятельности Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству в этой стране (S/2010/295)

10-42536 (R)



Заседание открывается в 15 ч. 35 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Центральноафриканской Республике

Доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике и о деятельности Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству в этой стране (S/2010/295)

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Центральноафриканской Республики с просьбой пригласить его принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанного представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Пукре-Коно (Центральноафриканская Республика) занимает место за столом Совета.

Председатель (*говорит по-испански*): В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, я буду считать, что Совет Безопасности согласен направить приглашение на основании правила 39 временных правил процедуры Специальному представителю Генерального секретаря и главе Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству в Центральноафриканской Республике г-же Сахле-Ворк Зевде.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Я приглашаю г-жу Сахле-Ворк Зевде занять место за столом Совета.

В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций, я буду считать, что Совет Безопасности согласен направить приглашение на основании правила 39 временных правил процедуры Председателю Структуры по Центральноафриканской Республике Комиссии по миростроительству и Постоянному представителю Бельгии г-ну Яну Граулсу.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Я приглашаю г-на Граулса занять место за столом Совета.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на документ S/2010/295, в котором содержится доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике и о деятельности Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству в этой стране.

На сегодняшнем заседании Совет Безопасности заслушает брифинги г-жи Сахле-Ворк Зевде и посла Яна Граулса. Я предоставляю слово г-же Сахле-Ворк Зевде.

Г-жа Сахле-Ворк Зевде (*говорит по-английски*): Для меня большая честь представлять двадцать второй доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике (S/2010/295), мой первый доклад о деятельности Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству (ОПООНМЦАР) в Центральноафриканской Республике после его создания в январе этого года. Позвольте мне воспользоваться этой возможностью для того, чтобы поблагодарить членов Совета за их постоянную поддержку мирного процесса в Центральноафриканской Республике.

В ходе моего последнего брифинга в Совете, который состоялся 15 декабря 2009 года, отмечалось, что для достижения мира и стабильности в Центральноафриканской Республике сторонам мирного процесса необходимо продемонстрировать приверженность и политическую волю. Я также говорила о том, что согласованная международная поддержка и помощь необходимы в целях содействия мирному процессу и во избежание повторного сползания к насилию. Я также обратилась с прось-

бой к членам Совета завершить процесс интеграции. Я хотела бы ознакомить членов Совета с последней информацией о развитии событий и прогрессе, который был достигнут за последние полгода.

Процесс в Центральноафриканской Республике достиг критического этапа, на котором успешное проведение выборов и завершение операций по разоружению, демобилизации и реинтеграции (РДР) определят судьбу процесса миростроительства. Эти два важных события входят в число ключевых рекомендаций всеохватывающего политического диалога и рассматриваются в качестве крайне необходимых факторов для обеспечения прочной стабилизации в Центральноафриканской Республике.

29 апреля президент Франсуа Бозизе созвал совещание с участием национальных заинтересованных сторон и международных партнеров для преодоления кризиса в связи с проведением выборов. Результатом совещания стала отсрочка выборов. Впоследствии Национальное собрание внесло поправки в Конституцию, с тем чтобы президент и члены Национального собрания могли выполнять свои функции по истечении предусмотренного срока, соответственно 10 июня и 3 июня. Несмотря на неопределенность в отношении того, что произойдет по истечении пятилетнего мандата президента, день 11 июня прошел мирно и без инцидентов.

После консультаций с национальными заинтересованными политическими сторонами, включая лидеров политических партий и военно-политических движений, а также при технической поддержке национальных и международных экспертов, Независимая избирательная комиссия на совещании Руководящего комитета по выборам 14 июня поделилась с основными международными партнерами набросками графика проведения выборов. Сроки, определенные для первого и второго раундов выборов, — 24 октября и 19 декабря, соответственно. Проект также предусматривал проведение всеобщей переписи избирателей вместо пересмотра избирательных списков 2005 года.

Успешное проведение президентских и парламентских выборов зависит от способности Избирательной комиссии выполнить свои обязанности в сроки, определенные графиком выборов и обусловленные наличием финансовых средств. На совещании 14 июня Независимая избирательная комиссия также сообщила о том, что бюджетные оценки в отношении избирательного процесса были пересмотрены в сторону повышения и составили в настоящее время 19 315 000 долл. США на организацию выборов и примерно 1 540 000 долл. США на компьютерную обработку списков избирателей, и тем самым общий бюджет всего процесса достиг 20 855 000 долл. США.

С учетом суммы, которую обязались предоставить Европейский союз и Африканский союз, а также дополнительных 1,5 млн. долл. США, предоставленных Фондом миростроительства (ФМС), пересмотренный бюджет указывает на нехватку финансовых средств в размере 7,5 млн. долл. США. Независимая избирательная комиссия запросила безотлагательно предоставить 3,5 млн. долл. США для проведения операций по опросу избирателей с 14 по 28 июля, что крайне важно для соблюдения проекта графика выборов.

Международное сообщество оперативно отреагировало на призыв правительства Центральноафриканской Республики оказать помощь избирательному процессу. В этом контексте в октябре Департаментом по политическим вопросам была проведена миссия по оценке потребностей для проведения выборов. С учетом централизованного характера национального руководства и участия в процессе выборов Организация Объединенных Наций вместе со всеми международными партнерами следует рекомендациям миссии по оценке потребностей и будет продолжать предоставлять технические консультации и оказывать поддержку.

Спустя 18 месяцев после создания Руководящего комитета по РДР проведение операций по демобилизации и разоружению по-прежнему сопряжено с многочисленными трудностями. Тем не менее стоит отметить успешное завершение второго этапа информационной кампании в рамках РДР на севере страны, включая создание местных комитетов по вопросам РДР и развертывание военных наблюдателей Экономического сообщества центральноафриканских государств в ряде северо-западных и центральных районов. Следует также отметить принятие Руководящим комитетом по РДР на совещании 24 критериев для проведения кампании по проверке перечней бывших комбатантов на северо-западе и северо-востоке страны, а также «дорожной карты» деятельности в рамках РДР на период с июня по сентябрь.

В то же время предстоит сделать гораздо больше для ускорения этого процесса. Разоружение, демобилизация и реинтеграция, согласно оценкам, 8000 бывших комбатантов — это крайне важное условие для успеха процессов достижения мира и национального примирения и создания обстановки безопасности, способствующей долгосрочному социально-экономическому развитию Центральноафриканской Республики.

Между тем, ситуация в области безопасности осложняется постоянными нападениями Армии сопротивления Бога (ЛРА) на гражданское население северо-восточных провинций Республики. Деятельность ЛРА привела к значительному перемещению населения в префектурах Верхнее Мбому и Мбому. Мы работаем в тесном контакте с Миссией Организации Объединенных Наций в Демократической Республике Конго, Смешанной операцией Африканского союза-Организации Объединенных Наций в Дарфуре, Миссией Организации Объединенных Наций в Судане и Миссией Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде для мониторинга этих действий. Однако нужен более скоординированный региональный подход в деле ослабления этой серьезной угрозы региональному миру и безопасности. В этой связи я приветствую законодательство, принятое конгрессом Соединенных Штатов по вопросу о ЛРА, а также недавнее межмиссионское совещание, проведенное в Энтеббе, Уганда. Такие инициативы являются важным вкладом в усилия по достижению региональной стабильности для преодоления угрозы со стороны ЛРА.

Сохраняющееся отсутствие безопасности ведет к ухудшению ситуации в области прав человека, и при этом жертвами жестокого обращения становятся уязвимые группы населения, прежде всего беженцы и внутренне перемещенные лица, женщины и дети, — пресловутые мишени и объекты широко распространенных нарушений прав человека, таких как изнасилования и другие формы сексуального насилия и насилия на гендерной почве. Ситуацию в области нарушений прав человека также характеризуют многочисленные случаи сообщений о нарушениях прав, в частности продолжительное заключение на этапе до суда лиц, задержанных без предъявления обвинений, случаи незаконных арестов и задержаний и жестокое обращение с заключенными.

Хотя главный упор в ходе политического процесса в Центральноафриканской Республике, несомненно, делается на выборах и РДР, важно, чтобы мы не игнорировали необходимость полного выполнения других рекомендаций всеобъемлющего политического диалога. Комитет по наблюдению за выполнением рекомендаций, вынесенных в рамках диалога, провел недавно трехнедельную кампанию в различных районах страны по информированию местного населения и оценке прогресса в осуществлении рекомендаций, вынесенных в ходе диалога. По итогам этой миссии Комитет опубликовал доклад, в котором он, подчеркнув недостатки в осуществлении РДР и процессов выборов, нарисовал мрачную картину хода осуществления других рекомендаций, вынесенных в ходе диалога. В этой связи Комитет выразил сожаление в связи с тем, что он назвал отсутствием политической воли со стороны заинтересованных сторон.

Несмотря на трудности, которыми отмечены сложившиеся в стране политическая ситуация и ситуация в плане безопасности, мы продолжаем реализацию 12 приоритетных проектов в рамках выделенных Фондом миростроительства 10 млн. долл. США и разрабатываем проекты для проведения мероприятий в рамках его второго транша. Комиссия по миростроительству (КМС) также продолжает работать со всеми национальными субъектами, включая правительство и гражданское общество, над имплементацией стратегических рамок миростроительства. В этой связи Председатель страновой структуры по Центральноафриканской Республике и Постоянный представитель Бельгии в Организации Объединенных Наций Ян Граулс посетил Банги с 9 по 12 июня для обсуждения с национальными властями, гражданским обществом и международными партнерами вопросов участия Комиссии по миростроительству в делах Республики. Я хотела бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы дать высокую оценку неустанных усилий г-на Граулса и работы страновой структуры Комиссии по миростроительству под его руководством.

Что касается применения комплексного подхода Организации Объединенных Наций к ситуации в Центральноафриканской Республике, то, согласно соответствующим решениям Совета Безопасности, ОПООНМЦАР и страновая группа провели выездную встречу 6 мая для разработки комплексных стратегических рамок для руководства деятельно-

стью в области миростроительства Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике в целом. Эта стратегия будет завершена к сентябрю, и мониторинг ее осуществления будет проводиться по линии группы по координации стратегической политики, которая, действуя под моим руководством, объединяет главы всех органов системы Организации Объединенных Наций, представленных в стране. Группа также обеспечит, чтобы деятельность системы Организации Объединенных Наций полностью согласовывалась с работой по реализации национальных целей и содействовала ей, как отмечается в документе о стратегии сокращения масштабов нищеты, а также в других документах, таких как Стратегические рамки миростроительства, принятых Комиссией по миростроительству.

Общая политическая и социально-экономическая ситуация и ситуация в области безопасности в Центральноафриканской Республике по-прежнему остается нестабильной и чреватой проблемами и трудностями. Подготовка к проведению выборов и осуществление РДР характеризуются неоднозначными результатами. Международное сообщество по-прежнему полно решимости оказывать значительную политическую и финансовую поддержку Центральноафриканской Республике в целях урегулирования неотложных проблем в процессе выполнения всех рекомендаций, вынесенных в рамках всеохватного политического диалога. Прежде всего необходимо предоставить правительству Центральноафриканской Республики надлежащее финансирование, с тем чтобы оно могло завершить процессы выборов и РДР.

Я глубоко обеспокоена ухудшающейся гуманитарной ситуацией и буду приветствовать международные усилия, направленные на укрепление гуманитарной помощи беженцам, внутренне перемещенным лицам и другим уязвимым группам.

Председатель (*говорит по-испански*): Я благодарю г-жу Зевде за ее брифинг.

Сейчас я предоставляю слово Постоянному представителю Бельгии и председателю страновой структуры Комиссии по миростроительству по Центральноафриканской Республике послу Граулсу.

Г-н Граулс (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, я хотел бы поблагодарить Вас за предоставленную мне возможность выступить в Совете Безопасности в моем качестве председателя страновой структуры Комиссии по миростроительству по Центральноафриканской Республике.

Я находился с миссией в Банги в период 9–12 июня. В ходе этой поездки я встречался с членами правительства, Независимой избирательной комиссии, Комитета по наблюдению за выполнением рекомендаций, вынесенных в рамках диалога, и международного сообщества, а также с руководством Организации Объединенных Наций и членами страновой группы, представителями женских организаций и гуманитарными партнерами. В ходе своего брифинга, проводимого сегодня во второй половине дня, я хотел бы остановиться на некоторых вопросах, касающихся осуществления Стратегических рамок миростроительства в Центральноафриканской Республике, которые обсуждались в ходе моего визита.

Однако, прежде всего, позвольте мне от имени Комиссии по миростроительству выразить глубокую признательность Специальному представителю Генерального секретаря г-же Сахле-Ворк Зевде за работу в Банги, осуществляемую ею порой в сложных условиях. Эта работа очень помогает нам в достижении целей, которые мы поставили перед собой в Комиссии по миростроительству.

Прежде всего я хотел бы сказать несколько слов об избирательном процессе. Как отмечала Специальный представитель Генерального секретаря, самое последнее решение отложить проведение президентских и парламентских выборов было принято в результате достигнутого на основе консенсуса соглашения между национальными заинтересованными сторонами, принимающими участие в избирательном процессе, все из которых, кроме того, представлены в Независимой избирательной комиссии. Международное сообщество поддержало это решение отложить проведение выборов с учетом того, что оно предоставляет время, которое необходимо для надлежащей подготовки достойных доверия выборов.

В ходе моей встречи с премьер-министром и председателем Независимой избирательной комиссии я подчеркивал, что проведение выборов, включая установление сроков выборов, является вопросом национального суверенитета страны и что международное сообщество может сыграть вспомога-

тельную роль посредством оказания технической и финансовой помощи.

В ходе моей поездки председатель Независимой избирательной комиссии информировал меня о новом предлагаемом графике проведения выборов. В нем предусматривается проведение первого тура 24 октября, а второго — 19 декабря. Для того чтобы побудить международное сообщество поддержать избирательный процесс, важно, чтобы эти даты были в срочном порядке официально утверждены посредством президентского указа, что свидетельствовало бы о принятии правительством нового графика. Это облегчило бы работу по мобилизации ресурсов, которую я уже начал и которая помогла бы заполнить пробел в размере 7,5 млн. долл. США в общем бюджете на проведение выборов, который составляет, по оценкам, 21 млн. долл. США. Необходимо признать работу в финансовой области, проделанную к настоящему времени правительством Центральноафриканской Республики, однако при этом мы должны не допустить того, чтобы подписание президентского указа о графике проведения выборов зависело от финансирования со стороны международного сообщества.

Еще одним важным вопросом, который я обсуждал в ходе своего визита, является процесс разоружения, демобилизации и реинтеграции (РДР). Необходимый интервал между началом работы по РДР, с одной стороны, и проведением выборов, с другой стороны, может оказаться проблематичным с учетом того обстоятельства, что некоторые лидеры повстанцев продолжают надеяться на участие в переходном правительстве, если выборы будут отложены и не будут проведены в предусмотренные Конституцией сроки. Такие расчеты объясняют не только постоянно откладываемое начало процесса РДР, но и отсутствие прогресса в усилиях правительства по проведению успешных переговоров с теми группами повстанцев, которые не присоединились к мирному процессу. Было бы желательно, чтобы Совет Безопасности оказал дополнительное давление на все стороны, в частности на проявляющие упорство вооруженные группы, чтобы они подключились к процессу РДР.

Наступающий сезон дождей, по всей видимости, приведет к дальнейшим задержкам процесса РДР на значительной территории страны. Вот почему в ходе своих встреч я выступал за то, чтобы этот процесс начинался с районов, где это позволяют условия безопасности и погодные условия, особенно в районах, контролируемых группой «Народная армия за восстановление демократии» на северо-западе страны. Это предложение было поддержано правительством и Организацией Объединенных Наций и должно быть обсуждено в Руководящем комитете по вопросам РДР. Я также обсудил возможность реинтеграции определенного числа бывших комбатантов в состав национальных сил безопасности, в частности для выполнения вторичных функций, например в качестве конных полицейских или жандармов, но также и в самой армии. Министр по вопросам обороны не выступал против этой идеи, однако указал на то, что она должна быть реализована в соответствии с надлежащими критериями отбора и квот.

Остаются также вопросы относительно компонента реинтеграции процесса РДР. Финансирование, предоставляемое международным сообществом через Целевой фонд Программы развития Организации Объединенных Наций, покрывает расходы на разоружение и демобилизацию. В настоящее время Европейский союз и Всемирный банк совместными усилиями разрабатывают стратегию реинтеграции. Я предложил другим заинтересованным национальным и международным партнерам включить в эту стратегию их соответствующие обязательства по активизации усилий принимающих общин и тех, кто затронут конфликтами. Такой документ, очевидно, выходит за рамки вопроса о реинтеграции бывших комбатантов, а также охватывает более общие усилия по реинтеграции. Он мог бы также послужить основой для того, чтобы правительство представило собственную спланированную и проводимую работу, включая деятельность, финансируемую за счет средств Центральноафриканского экономического и валютного сообщества.

В ходе моей миссии я также обсудил другие приоритеты Стратегических рамок. Я вновь заявил, что страновая структура Комиссии по миростроительству по Центральноафриканской Республике готова организовать мероприятие после успешного проведения выборов и завершения в стране процесса РДР для того, чтобы мобилизовать ресурсы для других приоритетов в стране, в частности на цели реформы сектора безопасности. В краткосрочном плане я просил правительство определить самые неотложные приоритеты в этой области и указал на свою готовность вступить в контакт с некоторыми

донорами относительно ограниченного числа мер их конкретного вмешательства. Была достигнута договоренность о том, что присутствующий в Банги эксперт Европейского союза по реформе в сфере безопасности (РСБ) будет сотрудничать с техническим секретариатом РСБ в переработке и доработке проектов РСБ с целью добиться от международных партнеров финансовых средств на их проведение в жизнь.

Впоследствии с министром юстиции была достигнута договоренность о том, что будет разработан документ, содержащий наброски мероприятий в области обеспечения верховенства права и укрепления правопорядка и правосудия, — документ, аналогичный тому, который был составлен ранее относительно как ныне проводимой, так и планируемой деятельности по социально-экономическому развитию пострадавших от конфликта общин. Цель такого схематического документа заключается в том, чтобы обеспечить координацию и слаженность деятельности в сфере правосудия и поддержания и укрепления правопорядка. Он также позволил бы выявить недочеты и обеспечил бы новым заинтересованным субъектам возможность способствовать усилиям на этом направлении таким образом, чтобы избегать дублирования и накладок.

Я также встречался с представителями женских организаций и во всех своих контактах особо выделял значение гендерной перспективы. Я отстаивал необходимость более широкой представленности женщин в правительственных учреждениях и того, чтобы представительницам женских организаций была предоставлена возможность принимать на правах наблюдателей участие в работе Независимой избирательной комиссии и Комитета по наблюдению за выполнением рекомендаций всеохватного политического диалога.

Мне хотелось бы сделать одно заключительное замечание относительно запланированного на конец текущего года вывода Миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике и Чаде (МИНУРКАТ). Я рад тому, что в резолюции 1923 (2010) содержится адресованная Генеральному секретарю просьба представить в его июльском докладе анализ международных и региональных вариантов для Центральноафриканской Республики, поскольку МИНУРКАТ оказывала стабилизирующее воздействие на обстановку в северо-восточной части страны. Простой уход из этого района, который легко подвержен внутренним беспорядкам и внешнему влиянию региональных событий, недопустим ввиду настоящей опасности возобновления конфликта. Если предпочтение будет отдано региональному варианту, тогда необходимо будет усилить Миссию по укреплению мира в Центральной Африке в плане ее численности и тылового обеспечения, и добиться этого можно только посредством принятия комплекса мер международной поддержки. Если Центральноафриканская Республика призвана служить примером успешного перехода от поддержания мира к миростроительству, тогда не следует и нельзя забывать о значении поддержания мира в краткосрочной перспективе.

Председатель (*говорит по-испански*): Я благодарю посла Граулса за его заявление.

Сейчас я предоставляю слово представителю Центральноафриканской Республики.

Г-н Пукре-Коно (Центральноафриканская Республика) (*говорит по-французски*): Я хотел бы выразить Специальному представителю Генерального секретаря г-же Сахле-Ворк Зевде свою искреннюю признательность за проведенный ею ясный, сжатый и аналитический брифинг. В очень трудной обстановке в только что пережившей конфликт стране она, вне всякого сомнения, выполняет замечательную работу. В основном, в только что представленном ею докладе Генерального секретаря (S/2010/295) описана очень ясная картина обстановки в Центральноафриканской Республике после президентских и парламентских выборов.

По итогам всеохватывающего политического диалога было принято несколько рекомендаций, в том числе те, которые считаются приоритетными: программа разоружения, демобилизации и реинтеграции (РДР) и избирательный процесс. Хотя определенный прогресс все же наблюдается, выполнение всех этих рекомендаций, действительно, происходит не так, как мы рассчитывали. Как бы то ни было, двум направлениям, только что упомянутым мною в качестве приоритетных, уделяется особое внимание как национальными заинтересованными субъектами, так и международными партнерами. Мы все согласны с тем, что восстановление на всей национальной территории безопасной обстановки является одним из необходимых условий для успешного проведения справедливых, заслуживаю-

щих доверия и транспарентных выборов, и именно поэтому столь необходимо добиваться прогресса в области разоружения и демобилизации.

Однако в стране, подверженной внутренним мятежам, группы иностранных мятежников и бандитов отнюдь не облегчают положение дел, даже несмотря на содействие со стороны международных партнеров и проведение программы РДР, которая продвигается вперед, но все же медленно. Тем не менее правительство Центральноафриканской Республики признает, что выполнение программы РДР отстает от графика и что ей пора придать новый импульс. Назрела также потребность в материально-технических средствах, с тем чтобы охватить ими ряд отдаленных районов.

Множество препятствий встает на пути также и избирательного процесса, что дестабилизирует политическую жизнь. Тем не менее создается впечатление, что обстановка становится более спокойной в той мере, которая необходима для организации проведения справедливых и надлежащих выборов. Участие национальных и международных экспертов в оказании Независимой избирательной комиссии содействия в составлении графика проведения выборов достойно одобрения. Составленные 22 июня и содержащиеся в проекте графика выборов сроки проведения диалога и консультаций могут быть изменены Комиссией в том случае, если последняя сочтет необходимым сдвинуть их вперед с целью уложиться в крайние сроки проведения выборов, намеченные на 14 октября и 29 декабря 2010 года. По оценкам Комиссии, на завершение избирательного процесса ей понадобятся 21,6 млн. долл. США. В настоящее время ей недостает более 7 млн. долл. США.

Я хотел бы от имени своего правительства выразить нашу искреннюю признательность всем двусторонним и многосторонним партнерам, способствующим оказанию Центральноафриканской Республике содействия в нашем стремлении к стабилизации и устойчивому развитию. Однако нашему правительству непонятно, почему выделение недостающей части этих средств должно быть обусловлено подписанием президентского декрета о созыве избирательных органов. Мы призываем проявлять в отношении такой помощи больше гибкости, ибо Центральноафриканская Республика стоит сейчас на распутье.

Центральноафриканской Республике приятно отметить, что Объединенное представительство Организации Объединенных Наций по миростроительству в Центральноафриканской Республике (ОПООНМЦАР) набирает сейчас обороты и приступает к выполнению в полном объеме своей координирующей роли под руководством Специального представителя Генерального секретаря. Необходимо подчеркнуть, что составляемые комплексные стратегические рамки создадут возможность для того, чтобы все представители системы Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике координировали свои подходы и выступали единым фронтом. Благодаря подобному согласованию действий удавалось бы избегать дублирования и накладок, а странам-получателям помощи был бы предоставлен единый партнер. Мы глубоко признательны за такое партнерство.

Другим партнером, которого мне нельзя здесь не упомянуть, является Комиссия по миростроительству. Деятельность этой Комиссии охватывает широкий круг вопросов, и она в полном объеме выполняет свою координирующую роль среди тех учреждений и фондов системы Организации Объединенных Наций, которые помогают Центральноафриканской Республике в ее усилиях, нацеленных на миростроительство и устойчивое развитие.

Мне хотелось бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы выразить свою искреннюю признательность Председателю той структуры Комиссии по миростроительству, которая занимается делами Центральноафриканской Республики, — послу Граулсу, по-прежнему приверженному нашему делу. В своих контактах с многочисленными партнерами он твердо выступает на стороне Центральноафриканской Республики. Мы высоко ценим выдвинутые им недавно инициативы относительно реинтеграции бывших комбатантов и безопасного развертывания в некоторых районах мероприятий по разоружению, равно как и его последнее письмо, содержащее призыв делать взносы.

В заключение я хотел бы поблагодарить Генерального секретаря за то, что он согласился выделить из Фонда миростроительства второй транш, с тем чтобы создать возможность для выполнения ряда программ отредактированного плана приоритетов. Мы выражаем свою признательность также Управлению по поддержке миростроительства, ко-

торое содействовало работе Руководящего комитета.

Я не могу завершить свое выступление, не выразив Вам, г-н Председатель, признательности от имени нашего правительства за выполнение Вашей роли Председателя Рабочей группы по вопросу о детях и вооруженных конфликтах. Этот вопрос волнует всех нас. Поэтому благодаря поддержке ЮНИСЕФ и других международных партнеров правительство Центральноафриканской Республики прилагает все усилия, с тем чтобы в конечном итоге присоединиться к этим двум Факультативным протоколам к Конвенции о правах ребенка.

Председатель (*говорит по-испански*): В моем списке больше нет ораторов. В соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных ранее в Совете консультаций, я приглашаю сейчас членов Совета на неофициальные консультации для продолжения обсуждения данного вопроса.

Заседание закрывается в 16 ч. 10 м.